



Ó, Allah Küldötte! Elpusztultak a javak, és minden út megszűnt. Fohászkodj hát Allahhoz azért, hogy adjon esőt!

Anasz bin Málik-tól (Allah legyen vele elégedett), aki azt mondta: Egy férfi, egy pénteki napon belépett a mecsetbe azon az ajtón, ami a Bíróság Háza felé nézett; Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) állt és khutbá-t mondott. A férfi, Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) elé lépett és azt mondta: "Ó, Allah Küldötte! Elpusztultak a javak, és minden út megszűnt. Fohászkodj hát Allahhoz azért, hogy adjon esőt!" Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) felemelte a két kezét és mondta: "Ó, Allah! Küldj nekünk esőt. Ó, Allah! Küldj nekünk esőt. Ó, Allah! Küldj nekünk esőt" Anasz mondta: "Allahra mondom! Nem láttunk az égen egyetlen felhőt vagy felhőpamacst sem; és nem volt köztünk és Szal Hegy között sem ház, sem építmény." Anasz tovább mondta: "Majd egy felhő jelent meg a hegy mögött, olyan volt mint egy pajzs és miután az ég közepére ért, szétterjedt. Majd esni kezdett. Esküszöm Allahra, hogy hat napig nem láttuk a Napot." A következő hét pénteken egy férfi ugyanazon az ajtón jött be. És Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) állt és a khutbát mondta. Szembeállt Vele és mondta: "Ó, Allah Küldötte! Elpusztultak a javak, és minden út megszűnt. Fohászkodj hát Allahhoz, hogy tartsa az esőt vissza rólunk!" Anasz mondta: Allah Küldötte (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) felemelte két kezét majd mondta: "Ó, Allah! Körülöttünk és ne rajtunk. Ó, Allah! A magas fennsíkokon, a hegyeken, dombokon, a völgyek mélyén és a fák tövén!" Anasz mondta: "Ekkor elállt az eső, és mi a napfényben mentünk ki a mecsetből." Sharik így mondta: Megkérdeztem Anasz bin Málikot: Vajon ez az a férfi volt, aki elsőként kérte? Ő pedig azt mondta: "Nem tudom."

[Şahīḥ (hiteles)] [Muttafaquun ṣalayhi (közmegegyezés van vele kapcsolatban, mindkét sejk, al-Bukhārī és Muslim is lejegyezték)]

Egy beduin férfi bement a Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) mecsetjébe, pénteken, a mecset nyugati kapuján, amely szemben van Umar bin al-Khattáb (Allah legyen elégedett vele) házával. És a Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) állt és khutba-t mondott. A férfi szembefordult a Prófétával (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) és azt mondta: Ó, Allah Küldötte! A lábasjóságok pusztulnak és megszűntek azok az utak és utazások, amelyek a haszonállatok halála miatt, amelyek az embereket szállítanák, vagy az éhségtől legyengült állatok miatt. Fohászkodj Allahhoz, hogy adjon esőt nekünk! Ő (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) felemelte a két kezét és azt mondta: Ó, Allah! Adj nekünk bőséges esőt! Ó, Allah! Adj nekünk bőséges esőt! Ó, Allah! Adj nekünk bőséges esőt! Anasz bin Málik (Allah legyen elégedett vele) azt mondta:

Allahra! Nem láttunk az egén egy darab felhőt sem; sem pedig köztünk, a mecset, és Szal Hegy között, ami a mecsettől nyugatra található - jóllehet abból az irányból jönnek a felhők - egy házat vagy épületet sem, amelyek eltakarnák azt. Anasz (Allah legyen elégedett vele) tovább mondta: Mögötte egy kerek felhő jelent meg, amely olyan volt mint egy pajzs és az szétterült Medina egén, teljesen beborította; majd esni kezdett. Allahra! Nem láttuk a Napot az esőtől, egészen a következő péntekig. Akkor egy férfi lépett a mecsetbe ugyanazon az ajtón; és Ő (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) állva mondta a khutbát. Az ember szembeállt Vele és azt mondta: Ó, Allah Küldötte! Pusztulnak a javak és az utak megszűntek. Fohászkodj Allahhoz, hogy fogja vissza az esőt rólunk! Mondta: Ő (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) felemelte a két kezét, majd így szólt: Ó, Allah! Fordítsd el rólunk az esőt a körülöttünk lévő területre, ám ne ránk! Ó, Allah! Arra fordítsd azt, ahol magas dombok vannak a földön, kisebb hegyek és a völgyek mélyére és fák tövére! Anasz azt mondta: Az esőfelhők eltűnedeztek, mi pedig kísértáltunk a napsütésben.

<https://sunnah.global/hadeeth/hu/show/3174>

النَّجَاةُ الْخَيْرِيَّةُ
ALNAJAT CHARITY

